

2008年9月1日 創辦網路原生媒體

2012年9月1日 創辦實體報

2024年10月1日 實體報電子版PDF

西元 2025.10.10-13 (五-一)

今日天氣



北部 25°-35° 晴時多雲

中部 25°-35° 晴時多雲

南部 26°-34° 晴時多雲

東部 25°-32° 多雲時晴

深度報導・極簡閱讀・五媒合一

臺灣醒報

Awakening News Networks

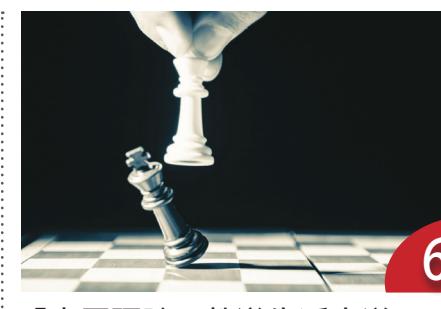
重慶書何懷碩



今日出報 7 大版

中華民國 114 年 10 月 10-13 日 (五-一) 農曆八月十九-廿二

掌握每日必讀新聞，要做 CP 值最高的質報



川普：達成首階段停火 以願撤軍

挑戰自然 要先學自救技能 (蕭家興)

「賽局理論」教導生活之道 (書摘)



慶祝國慶

無論國內政黨對立多麼嚴重，國慶日還是大家應該歡欣鼓舞的日子。能生活在自由民主的美麗寶島上，彼此相愛、互相打氣，說一樣的語言，升起同一面國旗，還是應該珍惜這份和平安樂。今年是建國 114 年的國慶，讓我們懸掛國旗，感謝上帝賜下國運昌隆。

▼ 行政院 9 日宣布追加 250 億預算，用於馬太鞍溪整治及災區復原。(中央社)



政院決追加 250 億 助溢流事件重建

行政院 9 日宣布追加 250 億用於馬太鞍溪整治及災區復原專項，且執行期間比原本重建條例其他事項延長 2 年。

【本報記者呂翔禾台北報導】行政院確定追加 250 億預算用馬太鞍溪溢流事件重建！行政院 9 日宣布追加 250 億用於馬太鞍溪整治及災區復原專項，且執行期間比原本重建條例其他事項延長 2 年。行政院也宣布，災區的慰助服務站將會運作到 12 日，也會主動訪視災民協助恢復生活機能。農業部也說，會儘速評估對堰塞湖壩體進行降挖與穩定工程。

重建經費提高 50 億

行政院 9 日宣布將把《丹娜絲颱風及七二八豪雨災後復原重建特別條例》第 4 條、第 5 條、第 10 條修正草案送到立法院審議。行政院長卓榮泰之前曾表示將追加 2 百億，但後來加碼到 250 億。行政院發言人李慧芝表示，花蓮已經有在特別條例劃定的災區範圍內，因此盼透過修正案，加入復原重建進度。

工程會表示，本次條例修正聚焦花蓮縣馬太鞍溪整治及災區復原專項，內容包含堰塞湖調查、受災民眾安置、雨污水下水道清淤修繕、農田泥沙清運；及災後砂土混雜廢棄物分類去化等；經費上限提高 250



▲ 行政院長卓榮泰之前曾表示將追加馬太鞍溪整治及災區復原專項 2 百億，但後來加碼到 250 億。(中央社)

億元，堰塞湖相關復原工作施行至 119 年 12 月 31 日，其餘相關工作一併調整施行至 117 年 12 月 31 日。

慰助站連假不中斷

前往災區設立慰助服務站的政務委員陳金德表示，中央「家園支持三方案」每戶慰助金共計 35 萬元，目前共有 225 戶災民慰助金完成匯款入帳，服務站國慶連假期間不中斷運作，將持續服務至 12 日，工程會表示，可透過服務站辦理身分證、健保卡、銀行郵局、租金補貼等業務，也會主動查訪災區，協助各區災民處理復原業務。

農業部官員則指出，目前堰塞湖天然壩體及水流無異狀，湖水從溢流口穩定流出，湖區進行降挖與穩定工程。

國防部強化韌性預算 無共識將送協商

儘管綠委、國防部長顧立雄都竭力說明增加相關戰備預算的必要性，但國防部預算刪減並未達成共識，將送朝野協商處理。

【本報記者呂翔禾台北報導】「國防部把很多應該編在公務預算的項目都編到特別預算，我們無法接受重複編列！」國民黨立委馬文君 9 日於財委會審議《強化韌性特別預算》時這樣說，儘管綠委、國防部長顧立雄都竭力說明增加相關戰備預算的必要性，但馬文君仍無法接受，國防部預算刪減並未達成共識，將送朝野協商處理。

預算重複編列

立法院 9 日繼續審查「強化韌性特別預算」，在國防預算 1130 億方面，藍綠白立委在「戰備飲用水」與「軍品、保修工廠庫儲設施」等前面的案件就沒有共識。國民黨立委馬文君強調，這些預算在公務預算就有編列，何必要在特別預算再次編列？因此希望能夠刪除。

但民進黨立委林楚茵、沈伯洋與郭昱晴都紛紛反對。林楚茵強調，戰備就是指平常不會用到，為了戰備需求當然要增加戰備飲用水的儲量，「不然被包圍怎麼辦？」郭昱晴也說，特別預算是緊急可以動用的資源，若用重複編列的想法來看，是蠻錯誤的邏輯，而且相關預算即使編在 115 年公務預算，藍委還是會刪。

朝野辯預算浮編



▲ 強化特別韌性預算中，國防部共編列 1130 多億，但藍委質疑重複編列下，預算將送朝野協商。(Photo by 呂翔禾/台灣醒報)

國防預算全部保留

民進黨立委賴瑞隆喊話說，如果刪除國防預算，恐讓國際認為台灣沒有防衛自我的決心。但馬文君反駁說，國軍舊的掩體失修不處理、靶機也沒有交代明確數量，卻連續 5 年都有編列預算，然後還要新蓋鋼棚，數量多少，那些地方要使用？我國有全球最多 F-16 戰機，可如今還有很多戰機沒有機棚可安置，為何不優先處理？

由於藍綠經過多方協商都沒有共識，因此李坤城宣布，40 到 87 案全數保留，國民黨立委賴士葆原本要對國防部「提升資通作業環境及設備」703 億元刪減 2 億元，也因為前面國防預算刪減與凍結幾乎都保留，因此也決議通通送朝野協商裁定，國防預算部分並沒有結論。



圖文 / 中央社

高雄果嶺自然公園 10/10 開放

▲ 原澄清湖高球場改造為「高雄果嶺自然公園」，10 日開放，園區保留原有丘陵起伏地貌，串聯草原、林帶與水塘。

(高雄市政府工務局提供)

社論

海洋酸化日益嚴重 臺灣要正視因應

上(九)月24日，德國波茨坦氣候影響研究所發布了2025年《行星健康檢查》的報告指出，全球海洋酸度已超過海洋生物生存的臨界值，成為9大行星界限中第7個被突破的界限。這一結果不僅是科學界的重大警訊，更是全人類必須正視的環境危機。

海洋酸化突破臨界值

「行星界限」是國際科學團隊界定人類活動對地球系統的安全操作空間，包括氣候變遷、生物圈完整性、生物地球化學循環、海洋酸化、土地系統變化、淡水使用、化學汙

染、臭氧消耗與空氣汙染等9大界限。突破這些界限，地球將失去自我調節能力，會導致不可逆的環境變化。

根據報告，自工業革命以來，海洋表面的酸度增加了30~40%；這個一般人不會注意的變化，已將海洋生態推向了「安全極限」之外。主要的原因是人類燃燒化石燃料，導致大量二氧化碳進入大氣層，最終溶解於海洋，形成碳酸，降低碳酸鈣的飽和度，影響珊瑚、貝類等生物的生存與繁衍。

全球面臨的連鎖衝擊

海洋酸化會帶來生態系統的連鎖危機。首先衝擊的是食物鏈底層的鈣化生物，如牡蠣、軟體動物、浮游生物等。這些生物將因酸化增高無法正常形成殼體，導致牠們數量銳減，進而影響以牠們為食的魚類、鯨魚等高階捕食者。最終，整個海洋食物網將面臨崩潰的風險。

此外，珊瑚礁是熱帶海洋生態系的基石，為超過四分之一的海洋生物提供棲息地，酸化導致珊瑚骨骼更形脆弱，白化現象加劇，生態多樣性大幅下降，影響食物網的穩定，以及依賴海洋作為蛋白質來源的全

球30億人口，直接威脅沿海社區的生計與糧食安全。

海洋吸收了大氣中25~30%的二氧化碳，是地球最大的碳匯與熱量調節器。酸化削弱了海洋的碳吸收與熱量調節能力，進一步加劇全球暖化與氣候的極端性，形成惡性的循環。突破海洋酸化的臨界值意味著生態系統恢復能力下降，環境風險大幅提升；若不及時行動，地球將加速偏離適合人類生存的平衡狀態。

因應海洋酸化的策略

臺灣周邊海域受氣候暖化、人為汙染、過度捕撈等多重壓

力影響，生態系統特別脆弱。

近年來，我國沿海牡蠣、貝類等經濟物種產量下降，珊瑚白化頻傳，漁業資源波動劇烈，已是海洋酸化危機的直接受害者。再加上臺灣近海因工業廢水、農業排流等汙染，酸化速度比全球平均值更快，部分海域酸鹼值已低於7.8，對浮游生物、幼年期貝類造成嚴重的傷害。

政府要加速推動減碳政策，提升再生能源與能源效率、逐步淘汰化石燃料，減少二氧化碳排放，是遏止海洋酸化的根本之道；也要落實《國家海洋政策白皮書》，劃設更多生態

敏感區為保護範圍，限制人為干擾，提升生態系復原力，強化海域的長期監測站，掌握酸化趨勢與熱點區域；推動跨部會、產學合作，強化海洋酸化對生態、漁業、經濟的影響評估，並將數據公開，促進公眾參與；並要積極參與國際氣候協議與區域海洋保護合作，分享監測數據與減碳經驗，提升臺灣在全球海洋治理的角色。

面對這場全球海洋酸化的急迫危機，我們必須以科學為本、政策為引、公民參與為動力，從減碳、監測、保育、產業轉型到國際合作，全面提升海洋的治理能力。唯有如此，才能守護臺灣的藍色國土，為下一代留下健康的海洋與永續的未來。

民眾黨倡議聯合政府 可從地方開始做起

黨主席黃國昌強調，新的聯合政府理論希望從地方開始合作，有助增加政黨在中央結盟的成功機會。



▲民眾黨9日舉行「聯合政府與台灣民主的進階嘗試」論壇，邀請專家學者討論在台灣組成聯合政府的可行性。(Photo by 呂翔禾／臺灣醒報)

要組聯合政府 學者籲先與藍討論政策

【本報記者呂翔禾台北報導】

「我當面提醒民眾黨主席黃國昌，如果要跟國民黨組成聯合政府，儘快以智庫為對口，討論優先政策與理念！」學者曲兆祥9日認為，台灣要組聯合政府不容易，因為不是內閣制、沒有相關文化、各方均不願意妥協，如果要組政府要儘早談；學長張其祿則說，雙方可以從地方選舉層級開始嘗試。

台灣往例並不成功

「當初《憲法》修成這樣，我有一定責任！」曾擔任國大代表的師大政研所教授曲兆祥笑說，因為當初針對前總統李登輝的正反聲浪，早就有「有權無責超級大總統」的呼聲，因此這個問題已經存在很久。如今法國也出現少數政府短命的現象，台灣當初修憲想要學法國，也出現不穩的狀況。

曲兆祥舉例，台灣過去嘗試過兩次組成聯合政府，民進黨

與新黨的「大和解咖啡」倡議，前民進黨主席施明德跳出來要組成聯合政府，但都因為黨內反對與社會支持不足而失敗，雙方完全沒有互信基礎；2003到2008年，國民黨與親民黨曾簽訂正式協議，但因為互信不足、互有掣肘而破裂。

讓智庫先談合作理念

「當初只有黃珊珊沒有退出親民黨！」曲兆祥表示，國民黨當初答應親民黨的事情都沒有落實，因此主席宋楚瑜對前總統馬英九相當不滿。曲兆祥認為，台灣要組聯合政府並不容易，因為沒有相關的政治文

【本報記者呂翔禾台北報導】

「地方也可以進行聯合政府，未來形成執政聯盟，可以保持監督！」民眾黨主席黃國昌9日於論壇上表示，聯合政府不是為了職位分配與政黨利益，還要共同協商政策與價值。他研究國外權威著作指出，若在地方聯合政府順利，有助中央加速整合。民眾黨政策會執行長賴香伶也說，盼在2026年就可試行。

實踐柯P團結主張

民眾黨9日舉行「聯合政府與台灣民主的進階嘗試」論壇，黃國昌開場致詞表示，感謝與會學者，在台灣如今的政治環境下仍願意發聲，是需要道德勇氣的。他也強調，2年前的10月9日，民眾黨創黨主席柯文哲就曾舉行總統參選記者會，

化、內閣制比較容易組成，且台灣比較難容妥協。

「但政黨主席不能這麼悲觀！」曲兆祥表示，不知道有機會碰到黃國昌，既然碰到了就當面提醒。他呼籲黃國昌若要與國民黨談聯合政府，要儘快以智庫為單位，先談理念、政策優先順序，最後才是人事案，

「光是理念就很不好談喔！」曲兆祥也提醒，不要以幹部為對口，容易會有利益糾紛問題。

基隆模式值得效仿

中山政經系特聘教授張其祿認為，若要實現聯合政府，不僅需要制度設計，更仰賴政治文化與現實條件的成熟，執政黨應該更開放的態度看待「共享治理」，而非權力遭到瓜分；在野陣營若具互補性選民結構或政策立場接近，可嘗試共推候選人或組成影子內閣，或仿效基隆模式（市長藍、副市長白）。



▲在民眾黨的論壇上，學者曲兆祥(左一)提醒，若要組成聯合內閣，白要儘快跟藍智庫對接、洽談政策。(Photo by 呂翔禾／臺灣醒報)

會中提出「聯合政府、團結台灣」的主張，盼能還權於民、保障多元與國家共榮。

黃國昌強調，在近兩年國慶前，台灣都受到風災的侵襲，但總統賴清德領導的少數政府，去年山地風災要求中央跨部會合作，與地方推動治水計畫，另一方面卻操弄災情、嚴詞批判在野黨；今年則是丹納斯颱風造成1.6萬人死傷，卻要年邁災民自己爬屋頂，還有中央與花蓮不能同心協力救災。他強調，面對內憂外患，人民期待中央與地方真正的團結。

聯合執政更重價值

「聯合政府不只在乎職位分配，還有政策、價值與地方整合！」黃國昌表示，過往聯合政府比較強調政黨利益最

大化，後來逐漸聚焦在政策面向、且不再侷限於內閣制，總統制也有機會組成聯合政府，此外第四代聯合政府的經驗顯示，若地方層級的聯合能運作順暢，對中央層級的結盟會有重要啟示。

「即使未來形成執政聯盟，也不會放棄監督！」黃國昌表示，德國大聯合政府在協議合作時，擬定數百頁的合作協議，是非常深度的結盟，因此民眾黨希望未來組成聯合政府，會是「政策追求」、不是政黨利益。

民眾黨政策會執行長賴香伶表示，如今少數政府失能嚴重、贏者全拿，若要真正還權於民、反映人民意志，需要透過台灣政黨的制度改革，希望能在2026年選舉就能試行聯合政府。

圖文選粹

圖文／中央社

馬太鞍溪橋涵管便道10/10通車



▲台9線馬太鞍溪橋遭洪水沖斷，聯絡縱谷的交通要道中斷，替代道路繞行時間多出40分鐘到2小時；在交通部公路局全力動員、日夜趕工下，涵管便道預定10日下午通車。

烏山頭水庫設水面光電板 郭國文籲辦說明會



▲經濟部水利署推動在烏山頭水庫設置水面光電板，引起地方反彈。郭國文呼籲相關單位避免誤會，並說明責任。

▼ 加熱菸 11 日起將開放，台灣拒菸聯盟急召開記者會，呼籲政府儘速落實查緝非法菸品與配套措施。（台灣拒菸聯盟提供）



加熱菸將販售仍缺配套 家長籲嚴格取締

家長與反菸害團體呼籲衛福部，取締違法廣告、禁止展示加熱菸載具與下架加味加熱菸。

【本報記者呂翔禾台北報導】「希望政府儘速取締加熱菸廣告、公告禁止加味菸品、下架加味加熱菸！」台灣拒菸聯盟 9 日召開記者會指出，加熱菸與其載具分別於 11 日與 19 日將開放販售，但政府核准哪些品項至今讓人民霧煞煞，因此聯盟盼儘速落實《菸害防制法》取締違法網路廣告、嚴禁任何場所展示加熱菸載具，還有儘速依法公告、下架加味加熱菸。

衛福部說法多變

國教盟理事長王瀚陽指出，衛福部從 7 月上旬，針對加熱菸上市的說法多變，一下說菸商繳交

資料不積極；7 月底又突然公布美、日兩大跨國菸申請的 18 個品項均通過上市審查，但同時卻告訴媒體仍在與業者溝通包裝等事宜，最快半年後才可上市販售；9 月中旬突然又宣布「美國與日本加熱菸 11 日與 19 日後即可開賣」，讓外界完全不清楚狀況。

台灣共善促進協會秘書長張文昌表示，即使將有部分合法上市販售的加熱菸及其載具，依《菸害防制法》第 12 條：菸品、指

定菸品必要之組合元件，不得以電腦網路進行任何形式的促銷或廣告，但網路上仍然都有加熱菸廣告。

他呼籲政府務必將「電子煙查緝平臺」改為「新型菸品查緝平臺」，擴大查緝範圍才能有效監管與取締違法的新型菸品。

吸加熱菸者仍吸紙菸

「地方政府還沒有開放販售的加熱菸品項！」董氏基金會菸害防制中心主任林清麗指出，直至

今日，第一線執法的各縣市衛生稽查仍沒有政府急著開放的 18 個加熱菸品項資料，「合法」與「非法」搞不清楚，合法的商品又有許多掩護非法的狀況，要讓地方如何稽查處理？

台灣醫界菸害防制聯盟祕書長郭斐然提醒，加熱菸與傳統紙菸一樣，都是以菸草製成，除含尼古丁易讓人成癮外，也含有焦油、甲醛、乙醛等有毒及致癌物質，都會對人體健康造成危害。另外，日本 9 成加熱菸的消費者最終成為加熱菸與紙菸的雙重使用者，反而增加吸菸量讓身體更不健康，呼籲政府開放時一定要加強管制。

% 經研隨筆 %

憂罹荷蘭病 不如擺脫小國症

■ 戴肇洋

（台灣省商業會顧問）

最近數年，台灣晶片受惠於全球 AI 產業的崛起，出口持續暢旺，主計總處將台灣經濟成長預估再度上調至 4.84%，在造成台股指數屢創新高，尤其晶片相關產業股價飆漲的同時，許多傳統產業正面對著美國對等關稅衝擊，加上升級轉型遲緩，導致被迫實施放無薪假企業和勞工人數不斷增加，甚至呈現歇業與失業同步惡化現象，讓台灣的社會正在分化兩個世界。

政府資源分配不均

面對此一現象之下，許多學者專家不斷示警，政府在政策規劃上資源分配不均，導致電子資訊通信科技產業呈現榮景，相對傳統產業卻又低迷，讓台灣經濟結構正在陷入類似「荷蘭病 (Dutch disease)」的危機。

儘管政府主管部門指出，台灣傳統產業出口年增率，與

全球市場進口年增率之動向同步，加上附加價值率不斷上升，並未呈現競爭力持續下滑現象，與 1970 年代之後的荷蘭經濟陷入衰退不同，顯示台灣經濟沒有呈現荷蘭病現象。然而從台灣產業出口市場與產品比重，或是以海外投資金額及生產據點比重分析，毫無疑問是呈現高度集中的病症。

生產要素過度集中

在學理上，生產要素集中程度過高，誠如將全部雞蛋放置於一個籃子，不但讓「淺碟」的經濟型態極易遭到高度風險威脅，甚至讓「傾斜」的產業結構無法因應外在因素衝擊。此外，更加無法忽略的是，台灣產業長期過度依賴少數領域發展模式，雖扮演拉抬經濟持續成長，但同時進口其所缺乏之生產資源，淪為替他人之經濟作嫁。

亦即政府將資源聚焦於晶片產業，與 1960 年代荷蘭因發現北海石油，而使得經濟結構朝向石油產業傾斜發展，造

成其他出口產業陷入困境之狀況，似乎頗為類似。此外，加上民間閒置資金過多，卻又不斷投入股市，其中部分科技類股表現頗為強勁，呈現非理性繁榮，與實體經濟之狀況脫節；令人擔憂的是，這些非理性繁榮過度推高資產價格，一旦資產價格被迫必須大幅修正，勢必對直接衝擊經濟成長。

並非荷蘭病而是「小國症」

無庸置疑，以土地和人口為比較，台灣屬於小型經濟體格局，國內生產毛額或製造產品出口在全球排名上，雖可以位居前 30 大國或前 20 大國，屬於大型經濟體樣態；但台灣卻又受到先天資源不足，市場規模狹小限制，不但產業難以多元發展，而且對外貿易極易依賴少數領域。因此，從台灣經濟發展過程的角度加以觀察，與其認為罹荷蘭病，不如說是患「小國症」。

他山之石，可以攻錯。荷

蘭可以，台灣沒有理由不行。亦即我們可以借鏡學習荷蘭於 1970 年代經濟受到病症衝擊後，致力投入結構改革，積極利用既有產業基礎發展更具有競爭的領域，例如：安科智諾貝爾 (Akzo Nobel) 化學、艾司摩爾 (ASML Holding N.V.) 晶片製造相關設備，或是透過位居歐陸地理優勢從事流通轉運，甚至採取資本密集加入科技元素進行農牧產品高值升級，讓經濟順利擺脫病症之威脅。

面對美國對等關稅衝擊難以預估，加上區域經濟組織加入頗為不易之下，上述荷蘭利用既有產業基礎，積極發展利基領域，在數年內成功擺脫經濟過度依賴石油出口所爆發的病症實例，在全球中難以找出更適合台灣借鏡學習的典範。因此，我們更加期待政府未來在經濟政策規劃思維上，與其憂罹荷蘭病，不如從前瞻的角度，利用台灣產業既有利基，再造競爭優勢領域，進而擺脫小國症，別無其他路徑。

▼▼▼《天若有情》邱建仁個展 11 日起將於若木藝廊展出，將帶給觀眾影像與繪畫交織的精彩創作。（若木藝廊）



邱建仁影像與繪畫個展 彩筆追求有情天

【本報記者呂翔禾台北報導】

藝術家邱建仁結合影像與繪畫，作品捕捉到城市中「最孤寂的喧囂」！

11 日起，杭州南路的若木藝廊將舉辦《天若有情：邱建仁個展》，展出他以隨手記錄日常與旅行中的影像為基礎，透過複雜多樣的筆觸、潑灑奔流的顏料，創造出充滿豐沛情感與溫度的作品；北藝大教授張懿文指出，邱的作品是對人性溫度的追尋。



天若有情

10.11-11.17 邱建仁 個展
Opening 10.11 Sat 3pm
開放時間 11:00-19:00 週一休館

體之間，構築出一種「流動的身體空間」，這些作品不僅揭示了城市如何塑造我們的身體與慣常，更讓我們反思：當環繞四周的天空、建築與技術都在默默老去，我們又該如何在流動中，為自己保留那一縷尚未褪色的溫柔與情感？

影像也有豐沛情感

候機室的窗景、街邊公園的廣場、旅人絡繹不絕的車站，藝術家邱建仁以隨手記錄日常與旅行中的

影像為基礎，透過複雜多樣的筆觸，創造了一個關於城市、記憶與流動身體的對話領域。畫布中潑灑奔流的顏料堆疊出時而破碎時而交連的複雜肌理，讓影像敘事不再只是決定性的瞬間 (Images laSauvette)，更是反映了觀者匯流其中的思緒片斷與豐沛情感。

台北藝術大學教授張懿文評論邱建仁的作品，並非全然的冷峻與疏離，而是隱藏著一種深沉的、對人性溫度的追尋，他捕捉的是城市中「最孤寂的喧囂」，這份喧囂雖然孤獨，卻也因為被藝術家的凝視與轉譯，而獲得了一種被理解與被安撫的可能。

藝廊在人文薈萃處

《天若有情：邱建仁個展》10 月 11 日起至 11 月 17 日，在若木藝廊舉行，每天早上 11 點到晚上 7 點為營業時間、每周一休館。藝廊比鄰中正紀念堂與兩廳院園區，位處綠蔭扶疏與人文薈萃交織、音樂與藝術匯流之地。期望帶給藝術愛好者及藏家更開闊的藝術視野及多元的文化觀點。

影像不再是影像

張懿文指出，邱建仁的創作並非簡單地記錄都市風景，而是在技術與身



▼ 以色列與哈瑪斯 9 日達成初步停火協議，不過後續還有其他條件還要等進一步協商。（Wikimedia Commons）



川普：達成首階段停火 交換戰俘、以願撤軍

【本報記者呂翔禾綜合報導】美國總統川普 9 日搶先公布以色列與哈瑪斯達成停火協議！他表示，雙方達成和平計畫的第一階段，將互相交換俘虜，以色列將會撤軍到規定範圍內，納坦雅胡也表示會請以色列政府通過協議。

川普表示，雙方將互相交換俘虜，以色列將會撤軍到規定範圍內，納坦雅胡也表示會請以色列政府通過協議。

階段談判，雙方將互相釋放俘虜，以色列也會撤軍到規定範圍。雖然以色列與哈瑪斯都相繼確定談判完成，納坦雅胡稱這天對以色列來說非常棒，將會請以色列政府通過協議。哈瑪斯則喊話參與調停的各國，要注意以色列是否突然違約。

川普隨後接受福斯新聞記者海尼提專訪時強調，未來將會視不同的局面，加薩的民眾會受到照顧、中東會團結，加薩走廊未來會更安全、各國也會

積極加入重建計畫。他還說，伊朗也對此協議表示祝福，並誇耀之前派轟炸機攻擊伊朗，阻斷伊朗發展核武的野心，才讓如今和平協議可以順利達成。

川普視為外交成就

《美聯社》提到，加薩戰爭於近日剛好滿 2 周年，此時達成和平協議對川普來說，算是他未來會持續強調的

外交成就。不過和平協議有 20 點，且哈瑪斯對於撤出加薩、未來不能有治理角色等條件仍語帶保留，後續階段的談判還有很長的路要走。

聯合國秘書長古特雷斯也表示，聯合國將支持雙方「完全」實踐 20 點和平計畫，同時儘速對加薩進行人道援助。根據《UNRWA》統計，加薩戰爭至少已讓 66148 名巴勒斯坦人死亡、16.8 萬人受傷，當地所有基礎設施幾乎都遭到摧毀，因此缺乏妥善醫療環境與乾淨飲用水，以色列也持續封鎖海上，讓人道物資只能空投進入，狀況相當艱難。

傷，當地所有基礎設施幾乎都遭到摧毀，因此缺乏妥善醫療環境與乾淨飲用水，以色列也持續封鎖海上，讓人道物資只能空投進入，狀況相當艱難。

以哈完成首階段談判

根據《英國廣播公司》報導，美國總統川普 9 日搶先宣布以哈完成和平計畫的第一

研究：對準人生目標 可降低失智症風險

可降低失智症風險

【本報記者莊宇欽綜合報導】擁有人生目標可預防失智症！美國認知心理研究指出，建立人生目標有助降低失智症風險，即使出現認知能力下降，往往也是在晚年才會出現相關症狀。對此，人生目標可以在人際關係、工作、信仰、幫助他人或設定計畫中獲得，生活中也可以持續追求培養方向感。

人生目標防失智

《ScienceAlert》報導，加州大學戴維斯分校研究團隊針對 45 歲以上參與者實施調查，透過分析 13765 名參與者的心靈健康和認知能力，並於 2006 年至 2020 年間進行為期 15 年的縱向研究。過程中，研究人員採用瑞夫心理健康測量法的七項問卷，並對答覆進行評分而取得平均值，其中數

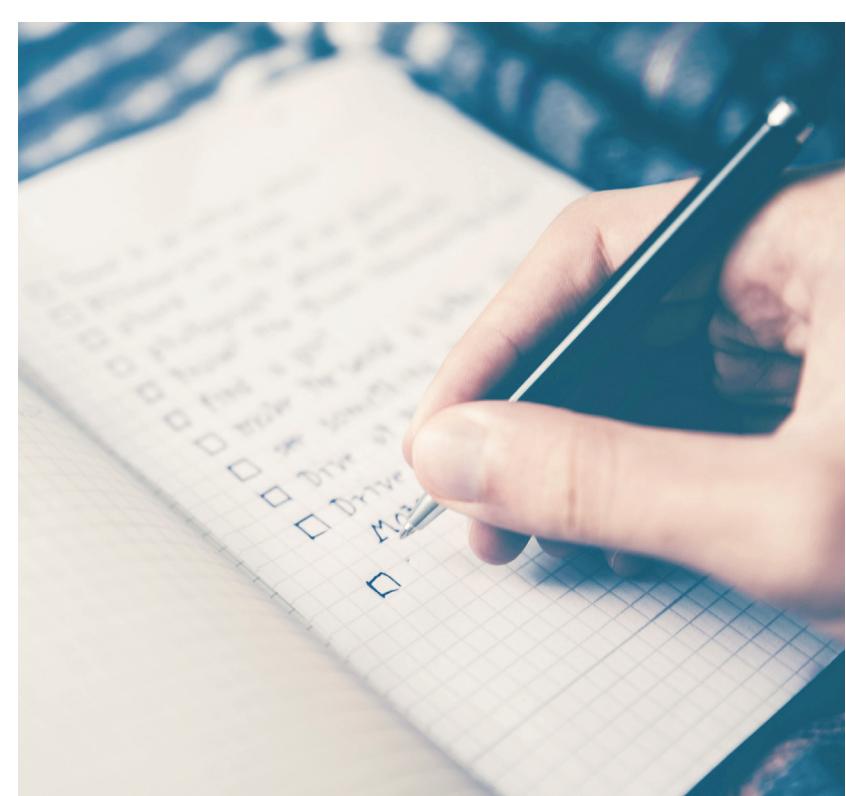
值越高代表人生目標越強烈。

結果發現，擁有人生目標的參與者患有失智症的風險降低約 28%，即使該族群出現認知能力下降，往往也是在晚年才會出現相關症狀。研究人員認為，人生目標可以在人際關係、工作、信仰、幫助他人或設定計畫中獲得。

精神病學家溫戈表示，對於具有失智症遺傳風險的人來說，擁有目標感有助於大腦隨著年齡的增長保持彈性。公共衛生研究員霍華德則強調，即使藥物可以延緩失智症的認知障礙，但人生目標可以直接從生活中持續追求培養。

活動尋找人生目標

《SciTechDaily》報導，這項研究的參與者來自健康與退休研究計畫，即美國國家老化研究所資助的全國代表



▲ 美國認知心理研究指出，建立人生目標有助降低失智症風險。（Photo by Glenn Carstens-Peters on Unsplash under C.C. License）

性調查。對此，所有參與者在研究開始時認知健康狀況均正常，而該研究也並未詢問參與者哪些活動賦予其人生目標。

事實上，過往關於老化的研

究發現，各式各樣的活動都能幫助成年人尋找人生目標。溫戈指出，這項研究令人興奮的地方，在於人們能夠透過「思考」獲得更良好的身心健康。

五年發出 62 萬本聖經 監獄計畫裨益囚犯

【本報記者莊宇欽綜合報導】監獄中，囚犯擁有聖經可以得著生命改變！國際監獄團契和國際聖經聯盟將於 5 年內發送 62 萬本聖經，為 20 個國家的囚犯帶來生命轉變。另外，「監獄計畫」事工也持續在全球 700 多所監獄中展開，目前有數千名囚犯完成計畫課程，其中 70% 的人繼續參加門徒訓練計畫。

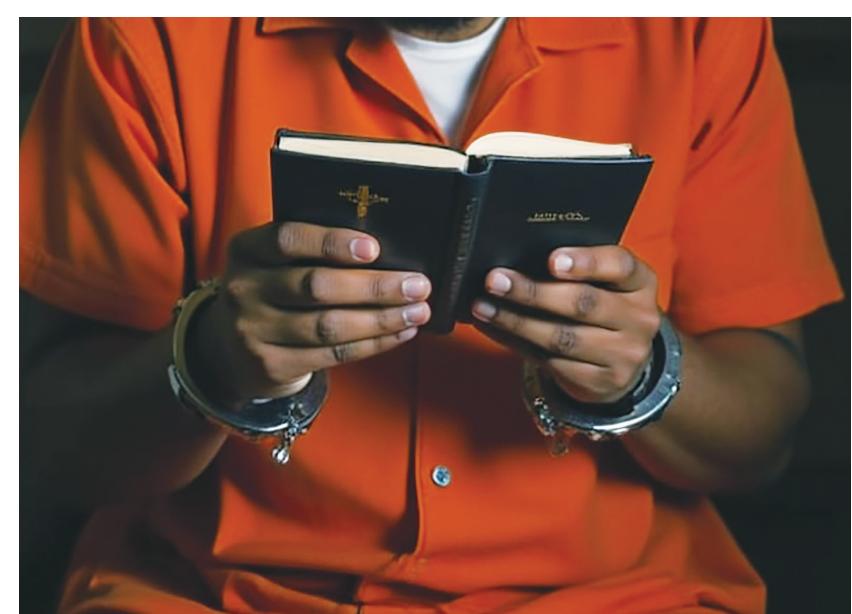
過 70% 的計畫畢業生提供客製化聖經。

國際監獄團契全球影響力副總裁洛法羅表示，藉由監獄計畫認識耶穌基督的囚犯，這群人能夠透過聖經獲得信仰力量。國際聖經聯盟計畫資深副總裁亞當斯也表示，這項合作有助於讓世界上最邊緣化的群體理解聖經真理。

聖經改變監獄文化

《基督日報》報導，國際監獄團契和國際聖經聯盟聯合發布一項五年協議，未來將要向 20 個國家的囚犯發送 62 萬本聖經。對此，該倡議建立在 2019 年的合作基礎之上，目前已為完成「監獄計畫」的囚犯提供超過 57 萬本聖經，該計畫至今持續在全球 700 多所監獄中展開。

國際監獄團契成立於 1979 年，其透過全球事工夥伴網絡，為囚犯及其家人，以及犯罪受害者提供支持。國際聖經聯盟成立於 1938 年，為世界各地資源匱乏社區的教會提供聖經資源和訓練。



▲ 國際監獄團契和國際聖經聯盟將於 5 年內向 20 個國家的囚犯發送 62 萬本聖經。（網路截圖）

圖文選粹

圖文 / 中央社

美衆議員史坦頓： 國會對台支持須維持跨黨派共識



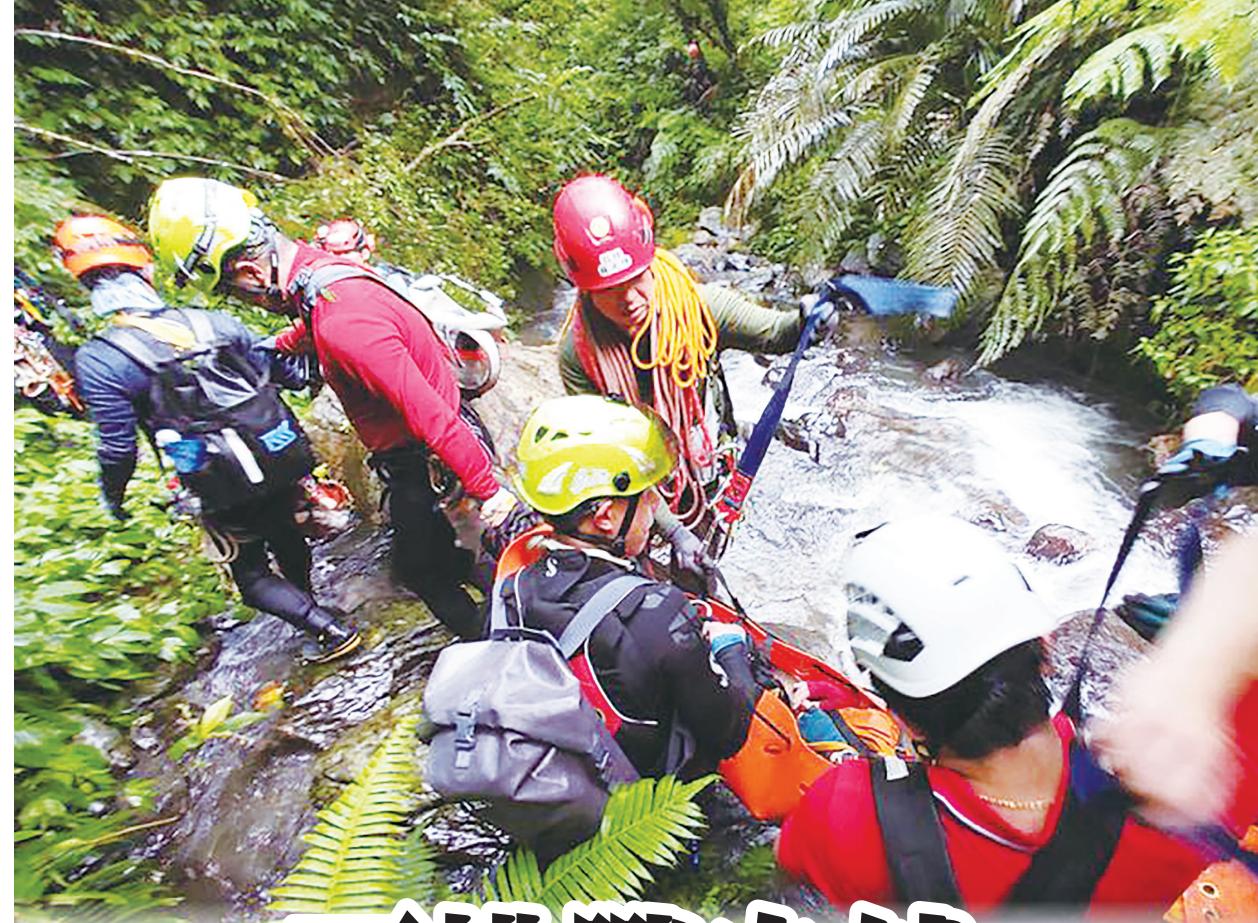
▲ 美國民主黨聯邦眾議員史坦頓（中）8 日於雙十晚會上表示，美國國會對台灣的支持必須始終維持跨黨派共識。

樞機主教出席駐教廷使館國慶酒會



▲ 駐教廷使館 8 日舉辦國慶酒會，樞機主教譚瑪士（Silvano Tomasi）等重要貴賓出席。

▼ 政府希望強化人民對抗侵略的韌性，卻不重視訓練民眾野外休閒求生自救的能力。（網路截圖）



要挑戰自然 先學習自救技能

民眾一旦挑戰高山峻嶺、溪谷海域等活動，會因不可預期的天候或自然因素而危機重重。

■ 蕭家興

（都市計劃技師）

台灣最近很流行馬拉松跟登山健行。地方政府到處整修汙路古道或闢建登山步道。賞蝶步道、桐花步道應運而生，甚至流行以自然為本、以生態與部落健行為特色的步道，山與海成為休閒運動及生態教育的場域。

山海像一所學校

新竹市5校聯合登合歡山走讀台灣之美；家長漏夜排隊要孩子就讀爬過玉山才算畢業的偏鄉插角國小；東北角海岸鼻頭國小及南部墾丁國小也要潛水領畢業證書。

不過，最近卻發生數次山難，諸如：桃園小學六年級學生在三峽東眼山迷途，幸有消防人員前往救援；爬過百岳的爺爺奶奶發生山難，唯獨常同行的8

歲童冷靜呼救倖存。

上山下海休閒運動有益健康，挑戰百岳證明能耐也很棒，但儘管如此，還是不希望山、海危機發生，一旦發生都已有安全裝備並能應對。

本末倒置的危機指南

可惜，最近政府正式上線所謂《當危機來臨時：台灣全民安全指引》，其內容在一般生活狀況及常識間，夾雜諸如：面對中國的侵略威脅的挑戰從未停歇；境外敵對勢力侵略時，網路充斥敵人動搖民心與破壞社會穩定的假訊息，利用錯誤的宣傳分化、削弱保護自己的決心；又有軍事侵略應變方式、與孩子討論軍事侵略；替代役備役、後備軍人依召集令報到或戰鬥位置等發生戰爭危機時如何自救。

讓人就是本末倒置，愚蠢至極。

極。

應增補上山下海指南

民眾從事一般登山、健行等休閒運動，危機較少，教育部所訂登山活動注意事項或有參考價值；但是台灣每年都會發生地震、颱風、暴雨、東北季風等致命的天然災害，民眾一旦挑戰高山峻嶺、溪谷海域等活動，會因不可預期的天候或自然因素而危機重重。

諸如：進山區要慎選時間，遇雨正確穿戴保暖；海嘯前有前兆，瘋狗浪會捲人；溪谷戲水見水汙濁要快逃；高山迷路、受傷，遇狂風暴雨、山洪土石流，被蛇蠍昆蟲叮咬等如何應變處理？這些都需要國人從小學教育開始，學習自救、救人的求生技能，並以切身經驗互相傳承，絕對不容教育機關輕忽。

▼ 老太太抽屜裡放著一大疊超商禮品卡，櫃子裡還有一大堆庫存的阿裡不達，就像個「時光商號」。（網路截圖）



老太太的 股東會紀念品

每年的股東會熱季，她總是整理好通知單，記錄著換取日期跟地點，叫上外籍看護，跟著她坐公車到熟悉的這些角落。

■ 張立

（資深媒體人）

在網路及新聞媒體重複放送下過去啊！在每年四、五月時，這位太太總是提個袋子，穿梭在懷寧街、重慶南路、衡陽路一帶。當年，領取股東會紀念品是婆婆們的年度大事，附近街道還要出動交警指揮，每家兌換處會貼出大字報，寫著「中鋼」、「華隆」、「台泥」…等等上市公司，股東們用簽好名字的通知單換取禮品，在物質不豐足的年代，真是個全民運動。

早期最多是肥皂

這位太太說，早年最多的紀念品是肥皂，她說，「我們家好多年都不用買肥皂的」，她還記得，早年台塑三寶都會發放自家生產的保鮮膜，「現在都不發了，可惜喔」。

後來這位太太上了年紀，但

還是不錯過每年的股東會熱季，她總是在家整理好通知單，記錄著換取日期跟地點，用根橡皮筋圈著，叫上外籍看護，跟著她坐公車到熟悉的這些角落。

以後變成禮物卡

在她記憶裡，中鋼的禮品總是排著最長的人龍、聯電的也很熱門，她說，「台積電以前也會發的」。在老太太的定義裡，「很多家後來都變小器了」。隨著超商普及，愈來愈多公司以「小七」、「全家」禮物卡作為禮品，「最少的只有35元，買支霜淇淋都不夠」。

這場全民運動，也帶動著衡陽路、桃源街附近商家的買氣，老太太有時會去隆記吃個菜飯、到鼎豐記買些蟹殼黃、趙記帶兩盒菜肉餛飩，然後大包小包地回家。

展示戰利品

老太太很有趣，領回來的戰利品從不會馬上收起來，會等著兒女們回家展示一番，她最開心的，是大家搶著跟她要這、要那，然後她會說，剩下的這個給XX阿姨、那個給XX叔叔，出門一趟，最大的收穫或許不是拿到了什麼，而是「分享」吧。

現在啊！股東會紀念兌換點轉移到各個大街小巷，重慶南路也不再需要出動交警，老太太抽屜裡放著一大疊超商禮品卡，櫃子裡還有一大堆庫存的阿裡不達，就像個「時光商號」。

衡陽路巷子裡那家隆記菜飯早已歇業，而這位太太也老到走不了這麼遠了，但股東會紀念品的許多故事，依然鮮活地在她心裡記著。

PATHÉ FREMANTLE
ET SAINT LAURENT PRODUCTIONS
PRESENTENT

橫掃義大利奧斯卡
15項大獎提名

橫獲坎城影展
藝術家技術大獎

橫獲義大利銀帶獎
11項大獎提名

PARTHENOPE

拿坡里的美麗傳說

奧斯卡名導 保羅索倫提諾 絶美新作

10.24
追憶似水年華

青春 美貌 財富 自信
她擁有讓眾人凝視的魅力

賽局理論 教導生活之道

從個人思考錯覺、理性內耗，延伸到集體道德困境與社會制度的設計缺口出發，帶你找到人生真正的幸福起源。

■ 考希克 · 巴蘇

(印度政府首席經濟顧問)

一九七二年，我來到倫敦政治經濟學院求學，幾週後我經過布藍茲維廣場 (Brunswick Square) 時，有個小孩朝我扔水球。水球擦過我的肩膀，但沒有造成傷害。我當時還很青澀，又是初來乍到，再加上第一次離開祖國印度，所以我猶豫了一會兒，不知道是否值得挑起爭端。我判斷沒有理由這麼做，所以若無其事繼續走。

就在這時，一個身材魁梧的男子大步走到我面前，面上毫不掩飾他的鄙夷（更多的是對

作為個人，我們能否讓世界變得更美好？如果可以，又該怎麼做？為了開始尋找答案，我想先從展示賽局理論能如何拯救生命開始。

我而不是對那個男孩），他說：「年輕人，如果我是你，就會把那個小子痛打一頓。」我當時的第一反應是：「不，你不會，因為正如你剛才看到的，我沒有。」當然，考慮到他傾向於使用武力，我並沒有把這句話說出口。

有鑑於布藍茲維廣場靠近倫敦大學，那名男子很有可能是一名教授。他或許也擅長研究。然而，此時他的情緒勝過了理智。這是常見的人類傾向和許多判斷錯誤的根源，同時也是促成本書的重要動機。

人類命運關鍵賽局

一九六二年十月十六日星期二上午九點左右，甘迺迪總統從國家安全顧問邦迪 (McGeorge Bundy) 那裡得知，一架美國U-2偵察機發現蘇聯在古巴部署了核子彈道飛彈，這些導彈可以在幾分鐘內襲擊美國城市。

甘迺迪的當務之急是決定他和美國該做什麼，而這個決定

主要取決於他認為蘇聯總理赫魯雪夫 (Nikita Khrushchev) 會對他的行為做出什麼反應。這是一個經典的賽局理論問題，涉及下棋或打橋牌時所使用的那種推論。這裡的不同之處在於，賭注攸關生死。

接下來的十三天，是歷史記載中人類存亡最危急的關頭之一。全世界時刻關注這場令人毛骨悚然的「賽局」。近一八〇架攜帶核武的轟炸機奉命持續滯空，飛抵蘇聯邊境然後返回。訊息很明確：如果美國遭到攻擊，美國也許會滅亡，但俄羅斯也會陪葬。



賽局理論作為一種分析方法，影響遍及經濟學、政治學、心理學、到進化生物學等一系列表學科。二十世紀中葉才突然出現。（網路截圖）

Pigs) 慘敗的教訓，當時在美國支持下，古巴流亡人士發動武裝行動，結果被古巴武裝力量迅速擊潰，時間短到令美方顏面盡失。

甘迺迪意識到推翻古巴共產主義政府的企圖之所以失敗，並不是因為美國沒有更多的槍支和武器，而是因為他沒有花足夠的時間深思熟慮並制定戰略。

用梅和澤利科夫 (May and Zelikow, 1997, p. 14) 的話來說，豬羅灣事件的失敗使甘迺迪意識到「他不僅詢問的顧問太少，給予這些議題的時間也太少。」這件事帶來的結果之一是，美國經濟學家謝林 (Thomas Schelling) 被要求撰寫一篇關於核子戰略的論文，而他於一九六一年七月五日完成並提交。

據國家安全顧問邦迪的說法，這篇論文「給總統留下深刻的印象」。這反過來又在引導國家度過隔年的古巴飛彈危機中發揮了巨大作用。

在我寫這本書時，拜登總統正忙於回應普丁對烏克蘭的入侵。對於他考慮的每一項支持措施，他都必須思考普丁會如何回應。這十分令人憂心，因為普丁的理性堪慮。由時事評論家扎卡里亞 (Fareed Zakaria) 主持的CNN紀錄片《普丁的內心世界》(Inside the Mind of Vladimir Putin) 非常精采。唯

一的問題是，看完之後，你還是不知道普丁到底在想什麼。

賽局理論的盲點

儘管賽局理論是二十世紀出現的最令人興奮的學科之一，但它也有盲點，所以我們必須利用直覺、心理學、政治和哲學。我們必須接受這樣一個事實：並非所有問題都有解決方案。透過結合這些不同方法的見解，我們也只能希望增加成功的可能性。

金 (Philip Larkin) 第一次的享樂主義邂逅，發生在《查泰萊》(Chatterley) 禁令結束

我們必須接受這樣一個事實：並非所有問題都有解決方案。透過結合這些不同方法的見解，我們也只能希望增加成功的可能性。

人類經過數千年的演化，已經能夠直覺地感受到其他人的想法，這為賽局理論提供了一些基礎。但作為一門連貫而自成一格的學科，賽局理論出奇地年輕。波雷爾 (Émile Borel) 是法國著名的數學家，後來成為政治家，他在一九二一年發表了一些關於賽局理論的重要著作。

賽局理論作為一種分析方法，影響遍及經濟學、政治學、心理學，到進化生物學、計算機科學和哲學等一系列表學科，但它其實是在二十世紀中葉才突然出現——就像菲利普 · 拉

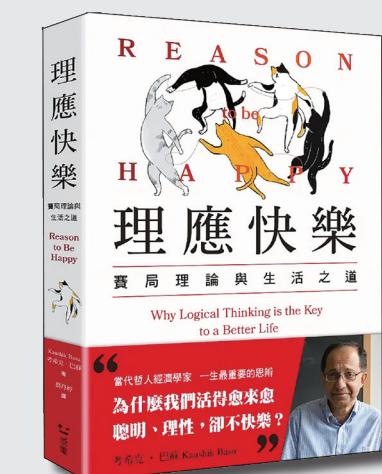
和披頭四樂隊發行第一張LP之間。

賽局理論的出現大致與原子弹的發明在同一時期，當時跨國公司也開始以全新方式相互競爭並與政府競爭，這也許並非偶然。透過為戰爭、外交和企業戰略提供分析工具，它塑造了現代世界的某些維度。

史上留名哲學家

接下來幾頁將用賽局理論的故事，來說明我們如何面對生活中的挑戰。不過，這本書並非所有內容都是在直接幫助解決特定問題。這本書每次只讀

福起源。巴蘇正是在提醒我們：人生不是一連串獨立的決定，而是一場與世界、他人與制度共同參與的賽局。唯有認清這點才有可能真正清醒、負責地生活，活出輕盈、豐富的人生。



《理應快樂：賽局理論與生活之道》

簡介

太多時候，我們做選擇不是根據真實的需求，而是預測別人會怎麼想、社會會如何反應、制度將給出什麼獎懲。我們以為自己在選，實際上卻參與一場更大的賽局，是棋子，也可以是布局者。這正是為什麼這位哲人型經濟學家認為：此刻，正是用賽局理論重新看待人生的關鍵時機。

本書從個人思考錯覺、理性內耗，延伸到集體道德困境與社會制度的設計缺口出發，帶你找到人生真正的幸

作者：考希克 · 巴蘇

出版社：感電出版

出版日期：2025/07/30

上幾頁，對大腦的作用就如同慢跑對身體的作用。

我們慢跑不是因為它有什麼產出或收入，而是為了增進身體健康，以便在做其他事情時可以更有效率。同樣地，邏輯和賽局理論可以鍛鍊我們的思維，好在我們有需要時，能夠更有效地調動大腦。有些讀者也許會希望每天閱讀這本書幾頁，以代替每日數獨或填字遊戲。

在這個心智運動的過程中，本書將向讀者介紹一些重要的難題和悖論。就像慢跑一樣，這些心智運動本身就很有意思，而且對心智有療癒作用。正如早期希臘哲學家，特別是斯多葛學派 (Stoics) 所意識到的，哲學不僅是一種智性探索，也是一種生活方式。

而且，如果在這個過程中，你成功地解開了一個前人未解的悖論，即使你沒有從中獲得快樂，你也會成為史上留名的哲學家，如果這算得上安慰的話。

(宇欽 / 輯)

• 丫丫書訊 •

醒報編輯部 / 輯

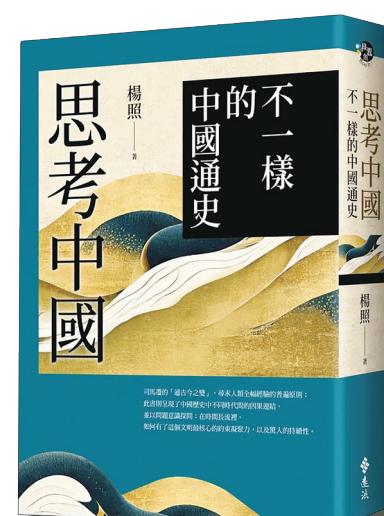
《思考中國：不一樣的中國通史》

作者：楊照

出版社：遠流

這部二十萬字的「中國通史」，是楊照以問題導向的史學眼光完成，既承襲了司馬遷「通古今之變」的史學精神，也融合了近百年新史學研究的成果，帶領讀者穿透中國歷史的長程邏輯與因果遞變。

不同於傳統通史重敘述、輕理解的模式，書中以問題為引，從考古學、人類學、社會學、思想史等多面向交錯切入，我們不只「知道歷史發生了什麼？」，更被引導思索「為什麼會如此發生？」。渴望從文



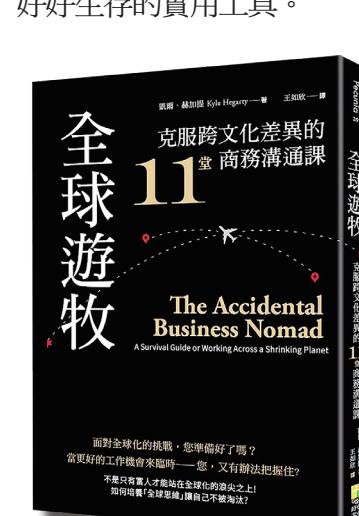
《全球遊牧：克服跨文化差異的11堂商務溝通》

作者：凱爾 · 赫加提

出版社：好優文化

拜通訊科技和數位經濟所賜，不靠護照也能遊天下，就算在 Covid-19 期間，遠距通訊照樣讓國際商務交流逐年增長。工作類型多元化的現今，無論你身處哪個國家，或是否在辦公室工作，都可能不隸屬於某一家公司，你的團隊很可能是一支小型聯合國，你，成了遊走於全世界的商務遊牧民族。

你需要的是刻意培養「全球思維」，現在就跟著國際商業教練的腳步一起建立。本書要告訴你：如何利用 DISC 工具識別共事者的個性、怎樣向外



《不吵架也能贏的溝通術》

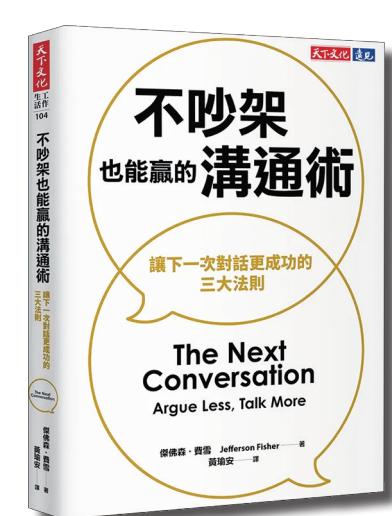
作者：傑佛森 · 費雪

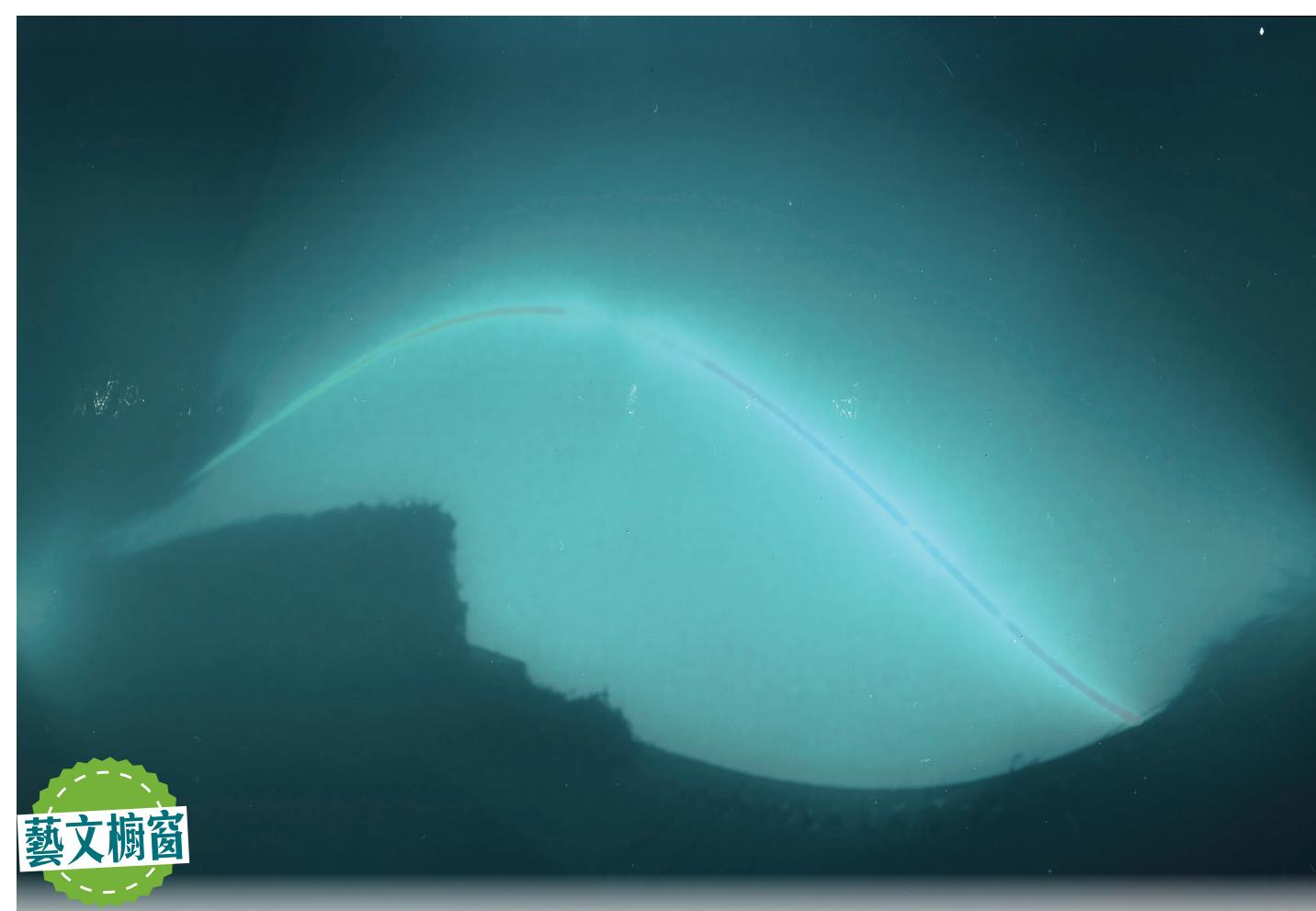
出版社：天下文化

在日常生活中、在職場上，甚至在家庭裡，我們總會碰到不好相處的人、無法避免的爭論，以及困難的對話。

費雪身為專業的人身傷害訴訟律師，也是現實世界的頂尖溝通專家，他在本書中強調，重點並不在於應該說什麼，而是應該怎麼說。

無論是要面對激烈的爭論、應付難搞的人物，或是自信堅守立場，書中的務實技巧能夠幫助讀者輕鬆應用在各種對話情境，克服生活中的棘手難題。作者還提供隨時能派上用場的策略和語





藝文櫥窗

地平線上的低吟展

當大家踏進北美館雙年展空間時，可以感受到「嚮往」的情境與氛圍，感覺到台灣的歷史、情感與呼吸。

■ 簡秀枝

(典藏藝術家庭雜誌社社長)

台灣究竟是什麼？為什麼有國際人士，願意俯下身，翻尋台灣偏鄉土地、啃讀台灣歷史過往、從翻箱倒櫃中，查訪台灣藝術文化界的陳年舊作，試圖體驗台灣的苦、理解台灣的痛，然後把台灣作為策展主題，推向藝術展演平台，這份同心，何其可貴。

策劃對台灣的思慕

主題就叫「地平線上的低吟」(Whispers on the Horizon)，柔性訴求，絲絲入扣，透過多元創作語彙，探究「思慕」(yearning)那個難以明說，卻又驅策力十足，可以帶來行動的深層渴望。

這是即將於下(11)月1日至明(2026)年3月29日舉行的第14屆台北國際雙年展，由黎巴嫩籍的山姆·巴塔維爾(Sam Bardaouil)與德國籍的提爾·法爾拉特(Till Fellrath)，組織雙人策展，共同操刀，策劃，就要在北美館展出來自全球35個城市、71件藝術家作品。

為什麼遠自異國他鄉的國際人士，會用那麼深刻視角，解讀台灣，不但不卑不亢，帶有更多深層的關懷、理解與肯定。



▲山姆·巴塔維爾(Sam Bardaouil)帶著助理茱莉亞·巴達爾揚(Julia badaljan)，到「典藏-長安咖啡店」，他們簡單喝著飲料，分享對台灣的微妙情緣，同時，也希望公開追募10萬歐元(約新台幣350萬元)，讓策展心、台灣情，更淋漓盡致。(作者提供)

慕名台灣雙年展

山姆·巴塔維爾(Sam Bardaouil)於7日晚間，帶著助理茱莉亞·巴達爾揚(Julia badaljan)，在香港友人陪同下，到「典藏-長安咖啡店」，他們簡單喝著飲料，分享對台灣的微妙情緣，同時，也希望公開追募10萬歐元(約新台幣350萬元)，讓策展心、台灣情，更淋漓盡致。

2014年他首度慕名到台灣，山姆·巴塔維爾來台參觀當年台北雙年展，主題為《劇烈加速度》(The Great Acceleration)，由法國籍的尼可拉·布西歐(Nicolas Bourriaud, 1965-)擔任策展人。當時他的觀展印象很一般，但卻對台灣社會，留下深刻印象。迄今的11個年頭裡，他進出台灣無數次，也透過各種管道，閱讀台灣歷史，對台灣獨特島國的政治、經濟與文化發展，興趣盎然，並追根究底。

北美館邀為策展人

他們縱使接案不斷：在國際上早已盛名遠播，但還沒有在亞洲作個展覽，一接到北美館甄詢電話，山姆·巴塔維爾與提爾·法爾拉特，不假思索，立即答應，因為他們深愛著台灣，也持續在為台灣作了很扎

實的功課。

尤其北雙策展人謎底揭曉後，他們在柏林，聘請助理，專責搜尋台灣相關資料，北美館也十分好意，推薦了相關學者專家，作為協助，讓他們思考台北國際雙年展的問題時，更能駕輕就熟，貼進台灣的土地與心靈。

果然，臺灣錯綜交織的歷史，從殖民統治、認同掙扎，到政治更迭的種種背景，形塑了本屆雙年展。取名為「地平線上的低吟」，正是山姆·巴塔維爾與提爾·法爾拉特的心得主軸，他們希望挖掘「思慕」深度本質，以及錯綜複雜的底蘊，因為那情愫，不只是慾望，更是一種灼燒於心頭的渴求；在個人記憶與集體歷史中流轉、也在過去與未來間繚繞，更在現實與虛妄、歸屬與離散、消逝與恆常間迴盪，是種難以捉摸的引力，驅使著人們盡力前行、奮力邁進。

地平線上低吟

山姆·巴塔維爾指出，「地平線上的低吟」策展構想，其實源自3個與臺灣歷史密切相關的物件，即尪仔、日記與單車。尪仔，活在侯孝賢1993年的電影《戲夢人生》裡，呼應著李天祿動盪不安的生命；日記，來自陳映真1960年創作的短篇小說《我的弟弟康雄》，記錄著一個年輕人，對於理想的深切渴望。

而單車，則存在於吳明益2015年作品《單車失竊記》，追憶著消失在歷史中的父親身影。那些物件，雖未現身展場，卻如銘刻於記憶的線索、潛流於空間的低語，提醒著人們：「思慕」雖關乎失落，亦是擁有，它不只是嚮往追尋，更包含我們所承載背負的信念。

在山姆·巴塔維爾看來，在該片土地上的台灣人，承載著自己的嚮往，不局限於某個特定的時刻或時代，而是像一根線，穿過一塊永遠散開的織物，

◀ 山姆·巴塔維爾認為，在這個日新月異的世界，邊界模糊，不確定性升高，台灣的故事，與全球反排斥的抗爭，產生共鳴，反映出一種根深蒂固的渴望。圖為羅希尼·德瓦夏爾，《鏡日》，2025。(網路截圖)

▼ 本屆雙年展，取名為「地平線上的低吟」，正是山姆·巴塔維爾(右)與提爾·法爾拉特(左)的心得主軸，他們希望挖掘「思慕」深度本質。(臺北市立美術館提供)



Sam & Till 對台灣展現深情大愛

交織在時間的長河中。沉重的不僅是過去的重擔，還有對未來的憧憬，那未曾明晰。從殖民歷史，到身分認同的變遷，那裡的人們，深知如何緊緊抓住那些已然消逝的事物，如何不斷向著那遙不可及的彼岸奮進，執著與放手之間的張力，正是渴望的泉源。

台灣渴望被看見

山姆·巴塔維爾認為，在這個日新月異的世界，邊界模糊，不確定性升高，台灣的故事，與全球反排斥的抗爭，產生共鳴，反映出一種根深蒂固的渴望：渴望被看到，渴望在那片飽受歷史不公之苦的土地上，擁有自主權。人們學會穿越歷史的長河，尋找能夠在艱難困苦的認知之路上紮根的根源。

他說，思念並非寄託於聖像或宏偉的建築。它隱藏於細微之處，存在於日常瑣事中—我們觸碰的事物，我們攜帶的物品。

助理茱莉亞·巴達爾揚出示了他們尋尋覓覓找到台灣不同輩份藝術家作品，作為地平線上的低吟、深層渴望的見證，那些藝術家與作品分別是：

陳澄波創作於1927年的《夏日街景》、1929年的《綢坊之午後》。陳進1934年膠彩絹布作品《野邊》。李仲生在1977年與1978年創作的兩幅抽象作品。劉國松1978年版畫《浮動的山》。李惠芳1988年作品《青花瓷》。袁金塔1988年作品《偶》。何懷碩1989年作品《晚雲》。歐陽文苑1960年3幅《無題》水墨畫。

另外還有許多代表台灣生活的早年攝影作品，包括李鈞綸《下課》、張照堂《李天祿》、徐清波《寒意》、鄧南光《台北太平町》、《酒室風情》、鄭柔溪《海濱印象》、姚孟嘉《黃海岱-員林》、曹永盛《士官與他的弟弟》、劉安明《演布袋戲》、徐清波《密談》、林壽鑑《二朵花》、《三朵花》、



▲ 山姆·巴塔維爾指出，「地平線上的低吟」策展構想，其實源自3個與臺灣歷史密切相關的物件，即尪仔、日記與單車。圖為徐清波《寒意》(銀鹽相紙)·1958。(網路截圖)

黃則修《野柳奇岩》、楊基炘《遛鳥》、郎靜山《金頂銅鐘》等，洋洋灑灑，代表性完備。

雙年展是實踐場

為什麼把那些藝術家，聚集在一起？山姆·巴塔維爾解釋，因為台灣深知歷史如何透過身體和物件流轉，邊界如何被刻在石頭上，又如何被歌聲打破。雙年展提供了一個關注的實踐場：用心觀察，修復而不抹去，從置換中創造共同點，聆聽鬼魂的指引，而非威脅。在那裡，烏托邦並非一個已完成的計劃；它是一種在公共場合排練的關係倫理，一場將觀看轉化為責任的聆聽的舞蹈。

值得一提的是，山姆·巴塔維爾擁有劇場創作碩士學位和藝術史博士學位，提爾·法爾拉特，擁有經濟和政治學雙碩士學位，兩人策展核心，是藝術和機構實踐中的共融性，並以修正主義式的方法面對藝術史。

他們都為獲獎作者，曾於紐約大學帝勢藝術學院、上海大學美術學院和紐倫堡藝術學院等大學任教。兩人曾與全球各地多所知名機構合作及策展，其中包括：巴黎龐畢度中心、布魯塞爾恩佩莊園、杜塞道夫北萊茵-威斯伐倫藝術品珍藏館、泰德利物浦美術館、伊斯坦堡阿特美術館、韓國光州及釜山美術館、貝魯特薩拉達爾收藏、多哈馬塔夫：阿拉伯現

預算拮据盼募款

他們的策展活動頗多，尤其擔任威尼斯雙年展，包括2022年法國國家館、2019年阿拉伯聯合大公國國家館，以2013年及黎巴嫩國家館等。同時，2017至2021年期間，他們擔任柏林應用藝術展覽館(Gropius Bau)副策展人。

今年台北雙年展，主要以市政府預算為主，香奈兒與中國信託教育基金會參與贊助。預算依舊拮据，求好心切的山姆·巴塔維爾，挺身對外公開募款，希望募得10萬歐元，一方面，

作為參展的台灣老舊畫作、作妥善整理，同時補貼委託創作的年輕藝術家，他們以有限預算，總是挑戰作品的精緻到位與極大化，若能再作挹注，讓他們的創作夢想與心願，圓滿落實。

山姆·巴塔維爾在台北，會停留一個月，全力作好北雙展的前置準備，他用情至深，不遺餘力，也衷心期待，當大家踏進北美館雙年展空間時，可以感受到「嚮往」的情境與氛圍，感覺到台灣的歷史、情感與呼吸，那也許就是個無盡追求的精神世界，值得佇足體驗、冥思細想！！